AMOJISHI ACKHXIS

L'ybephckux B'hadwdchan

TACTE HEOCOMMAJEHASI.

Livlandische

Gouvernements=Zeitung. Richtofficieller Theil.

Середа, 28. Декабря 1855.

M. **151**.

Mittiwoch, den 28. December 1855.

Der Salat.

(Ruff. Landw. Reitung.)

Es ist schwer zu bestimmen, welches das Baterland des Salats (lactuca sativa) ift, weil er an allen Orten der Erde gefunden wird. Eben so wenig hat man bestimmte Nachweise darüber, wann man ihn fünstlich in Gärten zu ziehen ansing.

Sein Stengel ist fest, cylindersörmig, zweigig, bis zwei Fuß hoch. Seine Blätter sind einsach, rein, rundlich, ruhen eines auf dem andern und bilden so ein kleines rundes Köpschen. Drüber sind die Blüthen in der Art eines Sonnenschirms. Der Saamen besindet sich auf einem langen Faserchen und ist von ovaler etwas zugespitzer Form.

Durch Runft und durch Thätigkeit der Gartner find bei diesem Gartensalat, einige außere Verändezungen binzugekommen; fie bestehen in einer Berschiedenheit der Farbe und Form der Blätter.

In öconomischer Hinscht verdient der Kopsfalat besonderen Borzug, der wieder mehre Sorten in sich schließt. Nach Mittheilung von Deconomen, wächst indessen auch der beste Kopssalat, wenn nicht gehörig sprgsältig nach ihm gesehen wird, leicht statt in einen Kops, in einen Stengel oder wie man auch sagt, in eine Pseise aus; umgesehrt kann dagegen durch Psegegewöhnlicher Salat zu Kopssalat ausgebildet werden.

Welche Salatsorte man indessen auch wählen möge, so ift ein gunftiger Erfolg für das Bachsen Diefer Pflange, Doch ftete Durch einen guten fetten Bo-Um während des Frühjahrs und des den bedingt. ganzen Sommers Salat zu haben, muß man ibn erst in Mistbeeten ziehen und dann gegen Ende April oder Ansang Mai, je nach dem Zustand der Witterung, in Die ichon gurechtgemachten Gartenbeete jegen und dann alle drei Wochen von Neuem Saat einfaen und fo bis jur Mitte bes Juli. Aus den Diffbeeten fete man fie nicht eber in die gewöhnlichen Gartenbeete, als bis fie weniaftens 6-8 Blatter icon getrieben haben. Die Entfernung zwischen den einzels nen Stauden ift verschieden und hangt Diefe Berichiedenheit von größerer ober geringerer Dide der Sorte

ab. Große, dicke Standen muffen bis auf 12 bis 14 Boll von einander stehen, seinere, dunnere bis auf 6 oder 8 Boll, so daß sie ohne einander hinderlich zu sein, auswachsen können. Beim Umpflanzen aus den Mistbeeten, muß man nothwendiger Beise die einzgesehten Standen begießen und damit namentlich um die trockene Zeit sortsahren bis sie vollständig Wurzel gesaßt haben.

Einige Gartner meinen, daß besondere Galatbeete überflüssta wären, und rathen ihn arade aus den Miftbeeten in die Mitte der Gurfenbeete uman. pflanzen, so daß dort die Standen 1/2 bis 3/4 Arschin von einander zu steben kommen. Will man recht fruben Salat haben, so muß man ihn nicht bloß in die Beete faen, sondern dort auch zu Köpsen groß zieben. Bei diefer Gelegenheit empfiehlt man an 2 Werschock alten Dunger auf den frischen und auf diesen bis 3 Werschood Erde zu schütten und fo viel wie möglich der frischen Luft Bugang gu laffen, indem die Fenfter der Miftbeete befanntlich nur bei Ralte mit Matten gu bededen find. Bu einer erfolgreichen Bucht bes Salate und Entwickelung namentlich feiner guten Gigen-Schaften gehört, daß der Gartenbesiger fich mit gutem Saumen verfebe. Man beobachte in Diefer Rudficht folgende Regeln:

- 1) Man bestimme zur Saat die besten, ftartsten Köpfe. Saat aus schwachen Köpfen gibt dem Salat schlechte Eigenschaften.
- 2) Wenn man verschiedene Sorten Salat zur Saat sett, muß man nicht eine Sorte bei der andern pflanzen. Gegentheils vermischen sich zur Blüthezeit die Saatstäubchen unter einander, verderben die fünstigen Saamen bei beiden und erzengen nicht das gewünschte Gewächs, sondern ausgeartete Pflanzen. Jum Schug der besten Sorten, muß man deren Köpse entweder ganz abgesondert, oder in solchen Entsernungen von den schlechtern Sorten pflanzen, daß der Saamenstanb durchaus nicht vom Winde, durch Bienen von andern Insecten übertragen werden fann.
- 3) Sobald die Saat zu reisen beginnt, muß man die reisen Saamen täglich auch wenn man jedes Mal nur wenig erhält einsammeln. Diejenigen

Gärtaer täuschen sich sehr, welche, nachdem sie den größten Theil der Saat haben reisen lassen, den Strauch sammt der Wurzel ausreißen und ihn an die Sonne legen, damit deren Strahlen die Saat vollskändig nachreise. Wahrlich, wenn man so die Saat einsammelt, wird man weniger Saamen aber mehr Mübe haben; dasur wird er aber vollständig reis und von guter Eigenschaft sein, während man im Gegentheil reisen mit halbreisen, unreisen und überreisen Saamen erhält und dadurch selbst eine gute Salatsorte verdirbt.

Der auf diese Weise eingesammelte und gehörig gehütete Saamen, erhält seine Keimfähigkeit 3—6 Jahre lang und geht oft schon 5 Tage nach der Saat auf. Es ift nicht überflüssig hierbei noch zu bemerken, daß zu den Maßregeln in Betreff der Ausbewahrung der Saalat-Saaten auch die gehört: sie vor Mäusen zu bewahren, welche sehr asch nnach ihnen sind.

Ein paar Hausmittel.

1) Ein Mittel gegen die Gelbsucht In einem alten Lehrbuche der Medicin rath man gegen die Gelbsucht, das Gelbe vom Ei an, weil es eben felbst gelb sei. Witt aber fagt in feinem Buche über die Behandlung schwangerer Frauen," daß er felbst mehre Wochen lang an der Gelbsucht gelitten und vergeblich zu den verschiedensten, ihm dagegen in Vorschlag gebrachten Mitteln feine Buflucht genommen, ale einft ein Geeoffizier ibm mittheilte, daß er jelbst lange an diesem Uebel gelitten und sich durch robe Gier curirt habe. Witt versuchte daffelbe und wurde fehr bald bergeftellt: ichon drei Tage nach Beginn der Kur verschwanden die Sauptmerkmale der Arantheit. Spater rieth er vielen Kranten Diefes Mittel und immer mit Erfolg.

Nach der Angabe des Seemannes, hatte er dieses Mittel zuerst von einem Spanischen Doctor auf Martinique kennen gelernt, welcher ihm gerathen hatte, an jedem Morgen zwei Eier in einem Glase kalten Basser und dann ein robes Ei alle vier Stunden zu nehmen

Nach Witt erwähnt Riemand dieses Mittels gegen die Gelbsucht, welche Folge einer unregelmäßigen Scheidung der Galle von der Leber ift. In jüngster Zeit bewies Bernard durch Bersuche, daß das Weiße vom Ei dem Organismus durch die Thätigseit der Leber angeeignet wird und darauf sußend betrachtet ein anderer Urzt das Weiße vom Ei als ein die Leberthätigseit anregendes Mittel und empfiehlt es sür viele Formen der Gelbsuch

2) Ein erprobtes Mittel gegen Flechten. Rehmt frische Alettenblätter, zieht ihnen das obere häutchen ab und legt sie dann auf die franke. Stelle; wechselt dann alle Tage mit frischen Blättern ab. Ich sah, wie eine schon sieben Jahr danernde Flechte, auf diesem Wege in wenigen Wochen geheilt wurde. Die Klettenblätter sind im Frühjahr besser als im Herbst. Ubrigens ist schon das Abwaschen der franken Stellen mit Seiswasser, ein sehr erleichterndes Mittel. (Russ. land. Ig.)

Gegen er frorene Glieder*). Man nehme zu gleichen Theilen Kartoffelstärke und Bleiglätte und lege es auf die erfrorenen Stellen, nachdem die Frostblasen geöffnet, die Flüssigkeit berausgelassen und selbst die abgestorbene Oberhant entsernt worden ist.

Gegen Cholera. Aus den Blüthen von Mant (Flores Inulæ helinii, gebecket) wird eine Tinctur bereitet und davon den Kranken 20—40 Tropfen mit einem halben Spigsfäschen Wasser, alle 20—30 Minuten gegeben. Auch werden die von Krämpsen befallenen Extremitäten damit gerieben. Das Mittel bringt sehr starken Schweiß hervor. Man gebraucht auch Inula salicina.

Auf einigen Dörsern wird Abna lauro - cerasi (15—20 Aropsen pro dosi in einem halben Spigs gläschen Wassers) gegeben. Diese Dosis wurde selten mehr als einmal, höchstens zweimal wiederholt.

Gegen Berbrennungen leichteren Grades wird das Eiweiß frischer zerschlagener Gier, auf Leinwandsappen gestrichen, die, so oft sie trocknen, erneuert werden empsohlen.

Gegen Wasserschen (Hydrophobie). Seche Tage hindurch werden die Gebissenen bei Tage in den heisen Badstuben gehalten, während die Bismunden mit einer Salbe aus Eidotter und Terpentin behandelt werden. Gebissene Pferde werden eine Woche hindurch täglich so lange gejagt, bis sie vom Schweiße triesen.

Thee gegen eitern de Wunden. Man nimmt eine kleine Partie Thee, reibt ste zu Pulver, und bestreut damit die Bunden, dreimal täglich, oder ofter, wenn der Verbandlappen starf durchnäßt; der angetrocknete Lappen muß sanst mit lauwarmem Basser entsernt werden.

Gegen Hornhautslecken. Man sammelt sogenannte Regenwürmer in eine Flasche, bestreut sie mit einem Lössel voll zerstoßenen Küchensalzes, und läßt sie 12 Tage in der Sonne stehen. Wenn die Würmer durch die Einwirkung des Salzes zergangen sind, wird die Flüssseit durch einen Lappen

[&]quot;) Die med. Zig. Rußlands bezeichnet diefes und die folgenden Mittel, als "Bolfsheilmittel in Rußland."

ausgedrückt. Davon wird zweimal täglich vermittelst einer Federpose zu einem Tropsen auf das Auge getröpsielt. Auch bei Pferden wird das Mittel angewendet. (Dieses Mittel hilft allerdings im Ansange, wenn die Fleden sich bilben.)

Gegen brennende Fieberhite. Umschläge um den Kopf und die Arme aus einer Auflösung von einem Solotnik Alaun und einem Eplosselvoll Essig in einer Tasse Regen- oder Schneewassers.

Gegen Zahnschmerzen. Man zerschabt Meerrettigwurzel, besonders im herbste, wo sie ihre größte Schärse besigen, und füllt mit den weichsten Theilen des Zerschabten eine Flasche halb voll und gießt dann Branntwein auf. Mit dieser Tinctur spült man den Mund Morgens und Abends vor dem Schlasengehen aus. (Dies Volksmittel hat sich vielssältig bewährt.)

Bur Bertilgung der Barzen. Ein Eflössel voll reinen Küchensalzes und gereinigten Salpeters wird in einem Topse gerührt, acht Lössel voll Branntwein werden aufgegossen, in der Barme stehen gelassen und dann in einem verschlossenen Gsase außbewahrt. Mit dieser Flüssigkeit wird das Ende eines Handtuches beseuchtet und die Barzen stark gerieben. Dies geschieht zwölf Abende hindurch vor dem Schlassengehen.

Gegen Fluor albus. Im Frühlinge werden die eben auffeimenden Blätter von der wilden Erdbeere (Fragaria vesca, листь дикой земляники) gesammelt, und an einem schattigen Orte in freier Lust getrocknet. Die ausgetrockneten Blätter werden im Ausgusse wie Thee dreimal täglich zu einer Tasse getrunken. Nach gehobenem Uebel wird dieser Ausguss unch 3—4 Wochen hindurch gebraucht.

Die

Nordische Biene,

(СЕВЕРНАЯ ПЧЕЛА)

welche von Gretsch und Bulgarin redigirt wird, erscheint auch im Jahre 1856 wie bisher, in St. Pestersburg täglich mit Ausnahme der Sonns und Kest tage. Der Subscribtionspreis für den Jahrgang besträgt sür außerhalb der Restdenz Wohnende mit der Zustellung in's Haus 16 Rbl. S. Die Subscribtion wird in St. Petersburg im Comptoir der Redaction an der Moisa im Hause Gretsch Nr. 83, außerdem von den Buchhändlern Issafow am Kaushose in der auchlinie Nr. 24 und N. N. Natsow am Newstischen

Prospect, Haus Notbeck angenommen. Die Redaction dieser schon seit 32 Jahren bestehenden Zeitung ladet zur Subscribtion auf dieselbe ein und bittet etwaige Bestellungen zeitig unter genauer Aufgabe des Ramens des Bestellers und seines Wohnorts zu machen, damit Converts und Adresse vorher gedruckt und die Zeitungs-Nummern ohne Unterbrechung versandt werden könnten.

Telegraphische Nachrichten aus ber Bolberga.

Den 27. Dec. Seit dem 24. d. M. haben die Gismassen im Golf bei 4 bis 6° Kälte bedeutend zugenommen und die Rhede bis auf einzelne Stellen überschoben. Das Seegatt ist noch los, die Flußmundung und das Fahrwasser bis zur Brandwache ist nur theilweise offen.

Angekommene Schiffe.

Die Dänische Brigg Fortuna, Capt. J. Peterson, aus Flensburg mit Salz an Philipsen.

Bekanntmachungen.

Den geehrten Eltern, die da beabsichtigen, mir ihre Kinder zum Unterricht, wie auch in der Penston anzuvertrauen, mache ich hiemit die ergebenste Anzeige, daß den 9. Januar der regelmäßige Unterricht in meiner Schule wieder beginnt. Hufen Hafelwerk.

Anzeige für Liv: und Rurland:

Das im Bauskeschen Kreise belegene zum Brivatgute Groß=Schwitten gehörige Beigut **Rlein-Schwitten**, 450 Losstellen Acker-Areal enthaltend, soll von Georgi 1856 ab auf 12 Jahre ohne Bauerngehorch zur Arrende vergeben werden. Der Ausbot wird am 10. Januar 1856 Weittags bei der Gutsverwaltung zu Groß-Schwitten stattsinden, woselbst auch die Bedingungen vor dem Ausbot-Termin einzusehen sind.

Angekommene Fremde.

Stadt Dünaburg. 24. Dec. Tit. = Rath Terechowsky von Dünaburg. — 28. Dec. Majore Worobjew und Eberisch aus Dünaburg; Lieutenant Tschistelow von Uerküll; Kausmann Bulfsohn von Pernau; Reviser Raue aus Livland; Arrendator Scholepansky aus Kurland.

tenant Baron Brüning! aus Kurland; Baron G. Brüningt nebst Gemahlin, Cand. Kröger aus Livland; Hr. Sachert und Kahn von St. Petersburg. — 27. Dec. Conful v. Bulmerincq, Kaust. Dittborn, Nadoliny und Kaplau aus dem Auslande; Second - Lieutenant Semenow, Fähnrich Haller von Pernau; Stabs - Capitaline Lapander und Petrow, Lieutenant Rosenschild - Paullin, v. Hilbbenet, Nittmeister v. Pistohlfors aus Livland; Col. - Seer. v. Folkmann v. Mitau; Cand. phil. v. Stackelberg, Stud. Bienemann, Hasselhorst und Tiron von Dorpat. — 28. Dec. Lieutenant v. Benteln von Mitau; Kausmann Simon, Sortirer Moser aus dem Auslande; Kausmann Simon, Sortirer Moser aus dem Auslande; Kausmannssschin Gerke von Tauroggen; dimitt. Lieut, v. Reußner aus Livland; Lieut. Sibin, Cornet

Bukalow von Schaulen; Baron Laube nebst Gattin aus Livland.

Hurft Duvlet-Kistirjew von Wolfowist; Baron Lieven nebst Familie aus Kurland. — 27. Dec. Obrist Graf Toll; Lieutenants Wittgenstein und Lwow 1., Graf Toll und Kirjatow, Cornets Graf Borch, Demidow, Puschtin und Norow von Wilkomir; Lieut. Graf Medem von Mitau; Lieut. Gohr, Dr. med. Wäher, Cavitain Ignatjew von St. Petersburg; Lieut. Naschtschie sin von Kischinew. — 28. Dec. Hr. v. Rennenkampf aus Livland; Capitain Ignatjew von Mitau; V. Hillesteil, de fa Cross von Dorpat.

N 52

Delicio de la composition de l

one de de l'especial de la compansión de l La compansión de la compansión

sy, spelsky serift

hoped of manufact county I seek that the

55 75 25 7 . 4

១៩៩៩៩ ២៩ ទេ២៧ គែម /២៤៤ ស្វាទី៩

Reparteur Pollie babres exti sic einelie po

Der Drud wird geffattet. Riga, ben 28. December 1855. Genfor Staatbraib G. Raefinet.

Juojahackia Pygoperia Brionocta.

Издаются по Понедъльникамъ, Середамъ и Изтъницамъ. Цтна за годъ безъ пересыми 3 руб., съ пересымкою по почти 4½ руб. сер. съ доставкою на домъ 4 руб. серебромъ. — Подписка принимается въ редакціи и во всехъ Почтовыхъ Конторахъ.



Livlandische

Gouvernemente = Zeitung.

Die Zettung erscheint Montags, Mittwochs u. Freitags. Der Preis derselben beitägt ohne übersendung 3 Abl. S., mit übersendung durch die Bost 4½ Abl. S. und für die Zustellung in's Haus 4 Abl. S. — Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gouvernements Megierung und in allen Post-Comptoirs angenommen.

№ 251. Середа, 28. Декабря

Mittwoch, den 28. December 1855.

TACTE OCOCONENSA NEWAR

Officieller Theil.

OTABAR MACTERIES.

Locale Abtheilung.

Anordnungen u. Bekanntmachungen der Livl. Gouvernements=Regierung.

Mittelft Allerb. Tagesbef. im Dil. Reffort vom 17. bis jum 19. Decbr. c. find befordert worden: jum Sec. - Lieut. : beim Gruffenschen Linien . Bat. Dr. 3 Bieberftein; jum Lieut: beim Gruffenschen Linien-Bat. Nr. 8. Speper; jum Capitain: beim Kanfafficen Linien-Bat. Rr. 4 Bafancourt; - find ernannt worden: der Command, der 1. Brig. der 3. Inf Divif., Gen. Maj. Adlerberg 2. jum Command. der Erf.-Divis. des 4. Inf Corps; der gewessene zweite Commandant von Nicolajew, Gen. Maj. Soult 1. jum Commandanten von Dungmunde; ber bei ber Infanterie ftebende, ju den Eri. Trup. nd gablende Gen.-Maj. Nordenberg wird dem Command, der in Kinnland befindlichen Ernppen gur Berfügung gestellt, mit Berbleibung bei ber Inf.; find übergeführt worden: der Lieut. des Gren.-Reg. Des Konigs Friedr. Wilh. 3. v. Preugen v. 2Bernander in das Ismailowiche Leib-Garde-Ref.-Reg. als Sec.-Lieut.; der Obrift des Finnlandischen Leib-Garde-Inf.-Reg. Diefenbaufen in das Gensdarmen-Corps; der Fabur. des Gren.-Reg. des Pringen Friedrich der Niederlande Biedemann in das 7. Bierneborgiche Scharfich. Bat.; - iff des Dienftes entlaffen: Rrantheits halber: der bei der reitenden Feld-Art. ftebende Ben Lieut. Gerbel 2.; ift als verftorben aus den Liften geftrichen: der Rabnr. Des 6. Rej. Bat. des Jefaferinoslamichen Leib-Gren -Reg. Gr. Majestat Dillinger.

In Folge Urtheils der Criminal = Deputation des Rigaichen Raths ist die Bagabundin Anna Caroline Lange zur Bersendung in die Colonieen Sibiriens zur Ansiedlung designirt, wegen ihrer Hinfälligkeit sedoch dem Livländischen Collegia

allgemeiner Fürsorge übergeben worden. Dieselbe ist von kleinem Wuchse, hat dunkelbraunes Haupthaar, ebensolche Augenbrauen, graue Augen, eine mittelmäßige Nase mit stumpser Spize, einen gewöhnlichen Mund, ein rundes Kinn, ein glattes, rundes Gesicht, ist ungesähr 40 Jahre alt, in den beiden Kinnladen sehlen ihr sieben Backenzähne und der zweite Finger an der linken Handist steif.

Bon der Livländischen Gouvernements=Regierung wird demnach Solches zu dem Behuse bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diese Bagabundin hat, sich mit den ersorderlichen Beweisen im Verlause der geschlich anberaumten Frist von zwei Jahren, melden möge. Nr. 6188 2

In Folge Urtheils der Eximinal - Deputation des Migaschen Raths ist der Bagabund Johann Carl Müller nach Ostsibirien zur Niederlassung versandt worden. Derselbe ist 2 Arschin $7^4/6$ Werschof groß, hat braumes, dichtes Haupthaar, einen ebensolchen Bart und dergleichen Augen-brauen, eine hohe Stirn, braume Augen, eine gewöhnliche Nase, einen kleinen Mund, ein rundes Kinn, ein glattes, rundes Gesicht, ist ungefähr 26 Jahre alt, in der untern Kinnlade an der linken Seite sehlt ihm ein Backenzahn und in der obern Kinnlade ist ein Borderzahn beschädigt.

Bon der Livl. Gouv.=Regierung wird demnach Solches zu dem Behuse bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diesen Bagabunden hat, sich mit den ersorderlichen Beweisen im Berlaufe der gesetzlich anberaumten Krist von zwei Jahren melden möge. Nr. 6190. 2

Публичная Продажа имуществъ.

Отъ С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что по опръделенію Гдовскаго Городоваго Магистрата, на удовлетвореніе долга записывающагося въ Выборгское купечество Федора Васильева Стольфатъ-Селезнева, Дъйствительному Статс. Совътн. Князю Василію Мещерскому и Надворному Совътнику Барону Александру Фитингофу по просроченной закладной, совершенной 5. Гюля 1850 года, суммою въ 3700 руб. с. съ процентами по 30. Іюля 1852 г. будеть продаваться съ публичныхъ торговъ заложенный домъ Стольфатъ-Зелезнева, состоящій С. Петербургской губерній, въ городъ Гловъ, на двухъ плановыхъ мъстахъ, на главной улинь, во 2 кварталь подъ ЛЕ 35, а по табели 1852 г. 1 квартала, подъ Мб. 77. $oldsymbol{arDelta}$ омъ этоть деревянный изъ еловаго лъса одноэтажный, съ мезониномъ, на кирпичномъ фундаменть, крытъ и общитъ тесомъ. Къ нему принадлежатъ: внутри дво ра два деревянныхъ еловаго лъса одноэтажныхь флигеля одинь ва кирпичномъ з другой на булыжномъ съ кирпичемъ фундаментахъ, крыты и общиты тесомъ. Службы: сараи, конющия, амбаръ, ледникъ и коровникъ; все это строеніе деревянное; колодезь и небольшой цвъточный садъ. Заборы и проспектъ досчатые, верхъ ръшетчатый, а отдъляющіе домъ отъ состднихъ дворовъ изъ тонкихъ еловыхъ жердинъ. Подъ домомъ, строеніемъ. садомъ и огородомъ заключается земли по большому проспекту въ ширину $22~{
m c.}$. внутрь двора въ длину 33 с., а всего 726 квад, саж. Все означенное имъніе оцънено въ 685 руб. с. Продажа сія будетъ производиться въ срокъ торга 31. Января 1856 года съ персторжкою чрезъ 3 дня, съ 11 часовъ утра въ Присутствіи Гдовскаго Городоваго Магистрата, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся.

Витебское Губернское Правленіе, въ слъдствіе постановленія своего, состоявшагося 28. Октября 1855 года, объявляетъ, что въ Полоцкомъ Увздномъ Сулъ 19. Январи 1856 года назначенъ торгъ. съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу деревяннаго встхаго дома съ деревяннымъ Флигелемъ и прочимъ строенісмъ и землею, состоящаго въ Полоцкъ. апишамежащаго покойной помъщина Екатеринъ Фельдманъ, оцъненнаго въ 367 р. 25 к. с. на выручку иска Еврея Белинсона по ръщенію Полоцкаго Увзднаго Суда 13. Апръля 1853 года 388 руб. 571/4 коп, с. съ процентами. Посему желающіе участвовать въ торгахъ благоволять явиться въ Полоцкій Увзаный Суль. гдъ всякій по желанію можеть видъть относящіяся къ двлу о сей продажь бумаги н подлинную опись во все время, въ которое будеть выставлено на дверяхъ Уъздна Суда это объявленіе. Ноября 22. *д*ня 1855 года.

Витебское Губернское Правленіе, въ слъдствіе постановленія своего, состоявшагоса 28. Апръля 1855 года, симъ объявляеть, что въ Лепельскомъ Увздномъ Судт 19. Января 1856 года назначент. торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу Фольварка Тіомча или Шимчанскій Обрубь, заключающагося изъ 30 десят. земли съ 6 муж. и 6 жен. по ревизін, а на лица 4 муж. и 6 жен. пола душами, состоящаго въ 1-мъ станъ Лепельскаго уъзда, принадлежащаго покойному помещику Карлу Павловскому, оцененнаго въ 450 руб. с., на выручку закладной суммы помъщика Леопольда Подаревскаго 350 руб., и другихъ претензій 2335 р. и $6\frac{t_{/2}}{k}$ к. с.; посему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться въ Лепельскій Увздный Судъ, гдъ всякій по желанію можеть видеть относяшіяся къ дълу о сей продажь бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будеть выставлено на дверяхъ Уъзднаго Суда объявленіе это. Ноября 22. дня 1855 года,

Витебское Губериское Правленіе, въ сладствіе постановленія своего, состоявшагося 2. сего Ноября, симъ объявляетъ. что въ семъ Правленіи 19. Янкаря 1856 года назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу имънія Долгое, заключающаго вы себъ 13 муж. и 16 жен. по ревизіи, а на лицо 12 муж. и 20 жен. пола души, земли 239 дес., 480 саж., состоящаго въ 1-мъ станъ Витебскаго увзда, принадлежащаго покойному номъщику Штабсъ - Капитану Лаврентію Иванову, оцъненнаго въ 1643 р. на выручку разныхъ частныхъ взысканій, простирающихся слишкомъ 2000 руб. с.: на имвніи этомъ почитается недоимки и ссуды 823 р. 69 к. с. По сему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться въ Губернское Правленіе, глъ всякій, по желанію, можеть видьть относящіяся къ дълу о сей продажь бумаги и подлинную опись во все время, въ которос будетъ выставлено на дверяхъ Праиленія объявленіе это. Поября 22, дня 1855 года.

Отъ С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что вслъдствіе указа Правительствующаго Сената и требованія С. Петербургскаго Коммерческаго Суда, на удовлетвореніе долговъ несостоятельнаго должника Кузьмы Ильина Великанова, будеть продаваться спубличныхъ торговъ движимое его имущество, находящееся С. Петербургской губерній, Царскосельского Увзда, въ 1 станв, близь деревни Перевоза и Козлова, на берегу р. Тосны и на землъ Графа Нессельроде, заключающееся въ бутовой плить, около 242 куб. саж.: въ хатяхъ и срубъ изъ сосновыхъ и еловыхъ бревенъ безъ земли, и извести подмоченной водою. Все означенное имущество оцънено въ 839 руб. с. Продажу сію поручено произвесть Царскосельской Городовой Ратушъ, чрезъ однаго изъ членовъ ея, на мъстъ, въ срокъ торга 24. Января 1856 года. Желающіе могутъ разематривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся въ Царскосельской Городовой Ратушь.

На выручку присужденных в ръшеніемъ-Правительствующаго Сената по Общему Собранію первыхъ трехъ Департаментовъ и Герольдій съ помъщика Іосифа Лакиса для дворянъ Піотровскихъ 2000 руб. серебромъ, а также за иски другихъ лицъ, на сумму 3491 р. 43 коп. сер., по журналу Губернскаго Правленія 20. Октября 1855 г., назначается въ публичную продажу имъніе его. Лакиса, прозываемое Іозефова Мураги, состоящее въ Полоцкомъ Увздв въ 3 Станъ, заключающее въ себъ земли 480 десятинъ, а крестьянъ, по послъдней ревизіи, муж. 50, а жен. 52, наличныхъ же муж. 36 а жен. 29 душъ, оцъненное по десятильтней сложности годоваго дохода въ 4,130 руб. сер.; на имъніи этомъ почитается казенныхъ долговъ 4988 р. 631/2 к. с., на продажу онаго въ Присутствім Губернскаго Правленія опредъленъ срокъ торга 19. Января 1856 года, съ переторжкою чрезъ три дня. Посему Губериское Правленіе вызываеть желающихъ къ симъ торгамъ, присовокупляж къ тому, что всякій по желанію можетъ видъть относящіяся къ двлу о сей продажь бумаги и подлинную опись во все время, къ которое будеть выставлено на дверяхъ Губернскаго Правленія объявленіе это, до истеченія восьми дней послъ переторжки. Ноября 22. дня 1855 г.

Витебское Губерис. Правленіе въ следствіе постановленія, своего состоявнагося 25. Ноября, объявляєть, что въ ономъ 30. Января 1856 года назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу описаннаго у помъщика Петра Обромпальскаго Фольварка Заборье или Славный Кутъ, заключающаго въ себъ 11 муж. и 20 жен. по ревизін, а на лицо 15 муж. и 22 жен. пола душъ и земли 198 десятинъ 1200 квадр. саж., состоящаго въ Лепельскомъ уъздъ, оцъненнаго въ 2600 руб. с. за искъ дворянъ Пашкевичей по заемному обязательству 1083 руб. с., съ процентами. Посему желающіе участвовать въ

торгахъ благоволять явиться въ сіе Правленіе, гдъ всякій по желанію можеть видьть относящіяся къ дълу о сей продажъ бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Губернскаго Правленія это объявленіе.

Витебское Губернское Правленіе вслыдстіе постановленія своего, состоявшагося 8-го Октября 1855 года, симъ объявляетъ, что на мъстъ въ имъніи помъщика Виктора Уляновскаго, состящаго въ Себежскомъ увздъ, будетъ продаваться аукціоннымъ порядкомъ, 5. Января 1856 года, описанная у Уляновскаго движимость, заключающаяся въ экипажахъ, лошадяхъ и мебели, оцъненное въ 1856 р. с., на выручку иска дворянина Кошко по ръшенію Полоцкаго Уъзднаго Суда 1856 р. сер. По сему желающіе купить описанное имущество благоволятъ явиться къ назначенному сроку на мъсто торга.

Витебское Губернское Правленіе, въ слъдствіе постановленія своего состоявшагося 20. Октября 1855 года, симъ объявляетъ, что въ семъ Правленіи 19. Января 1856 года, назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня на продажу имънія Куркина, заключающаго въ себъ 35 муж. и 40 жен. по ревизіи, а на лицо 35 мужскаго и 36 жен. пола душъ и земли 388 дес. 1708 /2 саж., состоящаго въ 3 станъ Велижскаго уъзда, принадлежащаго помъщику Васілію Левицкому, оцъненнаго въ 3000 руб. с., на выручку иска Дворяниня Врончинскаго, по заемному обязательству 1500 руб. сер., съ процентами и разныхъ казенныхъ взысканій, простирающихся до 4000 руб. с. Посему желающіе участвовать въ торгахъ благоволять явиться въ Губернское Правленіе, гдъ всякій, по желанію, можетъ видъть относящіяся къ дълу о сей продажъ бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Правленія объявленіе это.

Оть С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что, по опредвленію 2-го Департамента С. Петербургскаго Увзднаго Суда, за неплатежъ Прусскаго полданнаго Самуила Шталя Ръзнаго цъха мастеру Ивану Попову, по закладпой совершенной во 2. Департаментъ С. Петербургской Палаты Гражданского Суда, 22. Февраля 1852 года за 16.32, суммою въ 2000 руб. сср., съ процентами съ 22. Февраля 1853 года, будетъ продаваться заложенная дача Шталя, состоящая С. Петербургской Губерній и увзда. 1 Стана, за Екатерингофомъ, на 1-й верств, при деревнь Валынкиной и береговой Финскаго залива дорогъ, и ръчкъ Малой Невкъ, заключающая въ себъ: 1) Домъ деревянный, въ заду на ръчку, въ два этажа, низъ бревенчатый верхъ кокорный; въ нижнемъ этажъ помъщается красильня. 2) Домъ во дворъ, деревянный въ одинъ этажъ. 3) Домъ на улииу, деревянный въ два этажа. — Всъ обшиты и крыты тесомъ, на деревянныхъ стульяхъ. — При нихъ разныя деревянныя хозяйственныя строенія какъ то: ледники, сарай и конюшня. — Полисада во всей дачи 18 саж. 2 арш. Земли подъ дачею поперечника 10 саж., длинника отъ дороги до ръчки 29 саж. — Все означенное имъніе оцънено въ 1000 руб. сер. Продажа сія будетъ производиться въ срокъ торга 27. Января 1856 года, съ узаконенною переторжкою чрезъ 3 дня. съ 11 часовъ утра, въ Присутствіи 2-го Департамента С. Петербургскаго Увзднаго Суда, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся,

Витебское Губернское Правленіе въ слъдствіе постановленія своего, состоявмагося 24. Октября 1855 года, симъ объявляеть, что въ Полотскомъ Уъздномъ Судъ 19. Января 1855 г., назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу лъсной дачи, заключающей въ себъ 120 дес. земли, состоящей въ Полотскомъ уъздъ, принадлежащей помъщику Антону Лакису, оцъненной въ 500 руб. с., на выручку иска помъщицы Саросъковой по обязательству 300 руб. с. съ процентами м кормовыхъ за пересылавшихся крестьянъ его Лакиса и за казенную одежду 52 руб. 63½ коп. с. Посему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться въ Полотскій Уъздный Судъ, гдъ всякій, по желанію можетъ видъть относящіяся къ дълу о сей продажъ бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Уъзднаго Суда это объявленіе Ноября 22 дня 1855 года.

Витебское Губернское Правленіе, въ слъдствіе постановленія своего состоявшагося 9. сего Ноября, симъ объявляетъ, что въ семъ Правлени, 19. Января 1856 года, назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу деревни Хватыня, заключающей въ себъ 29 муж. и столько же женскаго по ревизіи, а на лицо 27 муж. и 24 жен. пола душъ и земли 169 дес. состоящей въ 1-мъ станъ Полоцскаго увзда, принадлежащей помъщицъ Софіи Погоской оцъненной въ 1100 руб. с., на выручку иска малолетныхъ дворянъ Добашинскихъ, по обязательству 450 руб. с. съ процентами. Посему желающіе участвовать въ торгахъ благовоаять явиться въ Губернское Правленіе, гдв всякій, по желанію, можетъ видеть относящіяся къ дълу о сей продажь бумаги и подлинную опись, во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхь Правленія объявленіе это. Ноября 22. дня 1855 года.

Витебское Губериское Правленіе, въ слъдствіе постановленія своего, состоявшагося 10. сего Ноября, симъ объявляетъ, что въ Невельскомъ Уъздномъ Судъ 19. Января 1856 года назначенъ торгъ, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу деревни Колачево, заключающей въ себъ 18 муж. и 24 жен. по ревизіи а на лицо 19 муж. и 22 жен. пола душъ и земли по приблизительному исчисленію 220 десят., состящей въ Невельскомъ уъздъ, принадлежащей покойному помвщику Діонизію Казьбину, оцененной въ 489 р. 60 коп. с. на вырукчу закладной суммы наследниковъ Сивоховой 2855 р. 71 коп. асс. и 451 р. 25 коп. с. По сему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться въ Невельскій Уъздній Судъ, глъ всякій, по желанію, можетъ видъть относящінся къ дълу о сей продажъ бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Уъзднаго Суда это объявленіе. Ноября 22. дня 1855 года.

Proclamata.

Denmach das Livländische Hofgericht auf Antrag des stellvertretenden Herrn Livländischen Dber = Fiscals, als amtlichen Bertreters bes Interesses der hoben Krone, verfügt hat, das von den Erben des weil. Directors der Diffricts-Direction des Livlandischen adeligen Greditspftems Gotthard von Begefack mittelft zweimal bereits prolongirten und jett abgelaufenen Bfand-Contracts vom 10. Juni 1846, dem Alexander Ludwig Icker jum Befit übertragene, im Rigaichen Kreise und Dunamundeschen Kirchspiele belegene Brivatgut Bullen sammt Appertinentien. jedoch ohne Inventarium, jur Regulirung des gesetlichen Befititels hierselbst bei dem Sof= gerichte zu gewöhnlicher Seiftonszeit der Behörde in dreien Torgen am 24., 25. und 26. Januar 1856 und in dem nöthigenfalls am 27. Fanuar 1856 etwa abzuhaltenden Beretorge, unter nachstehenden Bedingungen jum öffentlichen Meistbot zu stellen:

- 1) daß der meistbietliche Käuser des Gutes die gegenwärtigen, gleichwie die etwa erst künftig aufzuerlegenden Kronsabgaben und sonstigen Kosten des Kaufs aus seinen eigenen Mitteln, ohne alle Abrechnung vom Kausschillinge, allein trage;
- 2) daß Käufer das Sut nebst Appertinentien in dem zur Zeit des Meistbots befindlichen Zustande zu empfangen, wegen etwaniger Bräs und Reprätensionen aus der Zeit der Subhastirung bis zur Gutseinweisung aber sich mit dem bissberigen Inhaber des Gutes für eigene Nechnung und Gesahr auseinanderzuseben habe, ohne dasur einige Schadloshaltung aus dem Meistbotsschilslinge beanspruchen zu dürfen, auch Nachrechnuns

gen aus der bis zur Subhastation vorausgegangenen früheren Berwaltung des Gutes zu machen keineswegs berechtigt sein soll;

- 3) daß zur Bermeidung abermaligen Berkaufs des Gutes für Gefahr und Rechnung des Meisibieters Lehterer die der hohen Krone gebührenden Abgaben sosort, den Weistborschilling aber binnen sechs Wochen vom Tage des Zuschlages allhier bei dem Hofgerichte baar einzahle, worauf erst die Gutseinweisung und zwar lediglich für Kosten des meistbietenden Käusers geschehen soll; endlich
- 4) daß der Zuschlag sofort im dritten Torge, oder dem darauf svigenden Beretorge, wenn auf dessen Abhaltung angetragen würde, ersofgen soll.

Als wird Borstehendes allen zum eigenthümlichen Besitze eines Livländischen Rittergutes gesetzlich berechtigten Kausliebhabern hierdurch öffentlich bekannt gemacht, damit selbige zu dem angesetzten Torge hierselbst bei dem Livländischen Hofgerichte sich einsinden und Bot und Ueberbot verlautbaren, darauf aber des Zuschlages und serneren Rechtzlichen gewärtig sein mögen.

Riga Schloß, den 7. Dechr. 1855. Rr. 4408.

Auf Besehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbsiherrschers aller Reußen 2c. 2c. 2c. wird von dem Dörpt = Werroschen Landgerichte in Gemäßheit der auf das Gesuch der Herren Executoren des Teftaments des weil. Pfandhalters Carl Reinhold Begoscheff am heutigen Tage ergangenen Resolution desmittelft bekannt gemacht, daß das den Erben weil. Carl Reinhold Pegoscheff pfandweise gehörende, im Dörptschen Kreise und Ringenschen Kirchspiele belegene Gut Uddern fammt Appertinentien allhier öffentlich zur mehrjährigen Bacht ausgeboten und dazu der Tora am 24. Januar 1856, der Peretorg aber am 27. Januar 1856, Bormittags um 11 Uhr, im Locale dieser Behörde abgehalten werden joll: ferner, daß die Bachtbedingungen drei Wochen vor dem bezeichneten Torgtermine in der Landgerichts = Canzellei inspicirt werden können, der Zuschlag dem etwanigen Meistbieter jedoch erst ertheilt werden wird, sobald die beregten Herren Testaments - Executoren ihrerseitige Zustimmung dazu allhier verlautbart haben.

Dorpat, den 1. Deebr. 1855. 9r. 1054.

Bon Einem Raiferlich 3. Dörptichen Kirchwielsgerichte werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß des auf dem Bastorate Theal verforbenen zum Werroichen Burgeroflad verzeichnes ten Rüfters Adam Heinrich Urberg irgend welche Erb = oder sonstige Anforderungen zu haben vermeinen, hiemit aufgefordert, sich binnen einem Rabre und sechs Wochen a dato dieses affigirten Broclams und fpateftens bis zum 5. Januar 1857 sub poena praeclusi bei dem 3. Dörptiden Rirdivielsacrichte entweder perfonlich oder durch aefetlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre Ansprüche nachzuweisen, widrigensalls. selbige nach Exsvirirung sothanen termini praefixi mit ihren Angaben nicht weiter gebort, noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt sein sollen. 1

Balloper, den 24. Novbr. 1855. Nr. 727.

Von den Duckershofichen Bauern Dawid Misckeliobn und Beter Mickelsohn ift am 22. Märg. d. J. ein Raufcontract verabredet und geschlossen worden, nach welchem genannter Damid Mickeljohn die Sälfte des ihm durch das Corroborationsattest des Rigaichen Kreisgerichts vom 10. Marg d. J. jub Rr. 381 gum erb= und eigenthumlichen Befit adjudicirten Duckershofschen Grundfrucks Wiekte seinem Bruder Beter Mickelsohn für den Preis von 1500 Rbl. S. zum eigenthümlichen Besitz verkauft hat. Mach dem nun von den genannten Contrabenten der betrefs sende Contract diesem Kreisgerichte bei der Bitte übergeben worden, in gesetlicher Art über diesen Kauf ein Proclam zu erlassen, so werden hierdurch alle Diejenigen, welche gegen diejen Rauf und Verkauf gesetzliche Einwendungen mas chen zu können vermeinen, aufgefordert innerhalb dreier Monate vom untenstehenden Dato, also spätestens bis zum 23. Kebruar 1856, diese ihre Einwendungen bei diesem Kreisgerichte zu verlautbaren, indem nach Ablauf dieser Frist Miemand weiter gehört und die Salfte des bezeichneten Grundstücks dem Räufer Beter Mickelsohn zum erb- und eigenthümlichen Besitz adjudicirt werden wird.

Wolmar, am 23. Novbr. 1855. Nr. 1762.

Demnach von dem Kandvogtei = Gerichte der Raiserlichen Stadt Riga auf Ansuchen des Herrn Bürgermeisters Robert Seuberlich ein Brockam zur Mortisteirung der zum Besten des verstorbe-

nen Baters des Herrn Impetranten, Namens Friedrich Wilhelm Seuberlich, unterm 18. Mär: 1807 über 400 Athl. Alb. ausgestellten. nach erfolgter Abzahlung von 400 Athl. Alb. annoch für 3600 Ribl. Alb., nebst laufenden Menten validirenden und auf dem ienseits der Dung auf Groß-Rlüversholm sub Vol.-Nrs. 18 und 19 belegenen, gegenwärtig dem hiesigen Raufmann Eduard Schmidt gehörigen Wohnbause sammt Appertinentien, ruhenden Obliaa= tion nachgegeben worden, als werden Alle und Jede, welche hinsichtlich dieser Obligation, deren Driainalschrift angezeigtermaaßen abhanden ge= kommen, irgend eine Ansprache formiren zu können vermeinen sollten, desmittelst angewiesen, sich mit solchen ibren Ansbrüchen oder sonstigen Rechten, spätestens binnen 6 Monaten a dato, wird sein bis zum 13. Juni 1850 bei diesem Landvogtei = Gerichte entweder in Person oder durch einen gehörig legitimirten und instruirten Bevollmachtigten, unter Beibringung gehöriger Belege, zu melden und anzugeben, bei der Berwarnung, daß nach Ablauf diefer Bräclusivfrist Niemand weiter werde gehört, das Driginal = Schulddocument über obgedachte Obligationsforderung aber werde für mortificirt erachtet und auf die ferneren Anträge des Herrn Impetranten was Rechtens ift, werde decretirt werden. Miga Landvogtei = Gericht, den 13 Decbr. 1855. 9cr. 443

Bekannimahungen.

Bon dem Livlandischen Kameralhofe wird biemit bekannt gemacht, daß das dem Rigaschen Handlungshause Jäger & Comp. am 13. Detober 1855 jub Rr. 2037 ertheilte Attestat zur Bersendung einer Rifte, fign. II. C., Rr. 35. enthaltend 60 Bouteillen ausländischen Rum. nach Reibita im Witebskischen Gouvernement. an den Kaufmann Beter Iwanowitsch Selugin, beim Transport des Getränkes, abhanden gekommen und im Auffindungsfalle diefer Palate zu übersenden ist. 3

Лифляндская Казенная Палата симъ объявляеть, что выданное Рижскому тортовому дому Егору и комп., 13. Октября сего года за № 2037 свидътельство на провозъ однаго ящика, подъ знакомъ П. С., № 35, содержащаго въ себъ 60 бутылокъ иностраннаго рома въ Ръжицу Витебской губерній, къ купцу Петру Ивановичу Селугину, утеряно при провозв рома и въ случав отъисканія имветъ быть доставлено въ сио Казенную Палату.

Bon der Rigaiden Quartier-Bermaltung merden Diejenigen, welche verschiedene Reparaturen an einigen Gebäuden dieser Berwaltung übernehmen wollen, desmittelst aufgefordert, zu dem dieserhalb auf den 4. Januar 1856 anberaum= ten Torge, und zeitig vorher zur Einficht der Bedingungen und Stellung der erforderlichen Sicherheit, sich zu melden.

Demnach von dem Rigaschen Stadt = Caffa= Collegio aufs Neue auf 3 Jahre in Bacht vergeben werden sollen:

1) die in den Grenzen des Stadtautes Kirchholm befindlichen Gppsbrüche vom 18. März 1856 ab.

2) der unter dem Stadtaute Rlein = Jungfernhof befindliche Kalkofen vom 23. April 1856 ab. u. 3) die unter demselben Gute auf der Soflage

Steinholm belegene Ziegelbrennerei vom 23. Avril 1856,

io werden alle Diejenigen, welche auf obige Bachtungen reflectiren wellen, desmittelft aufgefordert, fich zur Berlautbarung ihres reip. Bots und Neberbots an den auf den 12., 17. u. 19. Januar 1856 anberaumten Ausbotsterminen um 1 Uhr Bormittags, vorher aber zeitig zur Durchficht der Bedingungen und Bestellung genügender Cautionen bei dem Eingangs gedachten Collegio zu melden. Riga Rathhaus, den 16. De-Nr. 888. cember 1855.

Рижская Коммиссія Городской Кассы, предполагая вновь отдать въ оброчное содержаніе на трехъ-льтіе:

1) состоящія подъ городскимъ имвніемъ Кирхгольмъ гипсоломни, срокомъ съ 18.

ч. Марта 1856 года,

2) находящуюся подъ городскимъ имъніемъКлейнъ-Юнгфернгофъ известкообжигательную печь срокомъ съ 23. ч. Апръля 1856 года, и

3) находящійся подъ онымъ же имъніемъ на полумыз т Штейнгольмъ кирпичный заводъ съ 23. ч. Апръля 1856 года, приглашаетъ желающихъ имъть означенныя оброчныя статьи, явиться для объ-

явленія цънъ къ назначеннымъ на 12...

17. и 19. числа Января 1856 года торгамъ въ часъ по полудни, заранъе же явиться заблаговременно въ сію же Коммиссію эля разсмотренія кондиціи и представленія надлежащаго обезпеченія.

Рига Ратгаузъ 16. Декабря 1855 года. № 888.

Auction.

Auf Berfügung Eines Kaiserl. Rigaschen Landgerichts werden am 3. Januar 1856, Nachmittags 2 Uhr, im Hause Saizow, große Alexander-Straße, beim 2. Werstpsahl, nachstehende fast neue moderne Möbel deutscher Arbeit, als: 1 massiv mahagony Sopha auf Federn mit blauem Luche bezogen, 6 solche Lehnstühle, 12 solche ohne Lehnen, 1 mahag. Sophatisch, 1 großer schöner Wandspiegel, 1 Querspiegel, 1 fleines mahag. Bureau, 1 mahag. Bostontisch, 2 mahag. Taburetten, 1 mahag. Bettschirm von 2 Klappen, 2 mahag. Ecktische, 1 eschenes sleienes Busset, 1 eschener Kleiderschrank, 6 eschene Rohrstühle, 1 eschener Kleiderschrank, 6 eschene Rohrstühle, 1 eschener Klapptisch und außerdem 1 mahag. Cauchette und 1 mahag. Spiegeltisch, gegen gleich baare Zahlung öffentlich versteizgert werden.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben, und wird daher der etwaige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Regierung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Pass-Büreau abzuliefern:

Das Büreau-Billet der zu Mitau verzeichneten Lisette Tepper, vom 20. December 1855, Nr. 9408.

Mbreisenbe:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb dreier Tage in der Canzlei des Rigaschen Raths dieserhalb melden mögen: Breuß. Unterthanin Henriette Kahnseld, 3 Hamburgsche Unterthanin Auguste Wollrabe, 1 nach dem Auslande.

Carl Wilhelm Keit, Agafia Ipatowa, Ga= writa Jekemow, Iman Bawlow, Caspar Skrubbe. Anna Strubbe, Ernst Gottfried Beffe, Emil Wilhelm Seebode, Janne Grimmakow, Awdotja Saweljewa, Kedor Gregoriem, Andreas Stubbe. Robert Lorens, Ruf Mironow Sabonin, Sergen . Jwanow, Anna Lawrentiewa. Rusma Keklestow Butschanow, Friedrich Christian Ludwig Kalning. Jegor Afonasjew, Mari Iwanow Galkow, Nico-lai Grigorjew Milajew, Ernst Gustav Strohm nebst Frau Anna und Töchtern Anna und Chrifline, Natalie Grigoriema, Emald Bockmann. Gregor Jwanow, Anna Obsoling, Affenja-Lufjanowa, Amdotja Semenowa, Praskowja Jacowlewa, Awdotja Gawrillowa, Catharina Jwanowa, Marfa Jegorjewna, Anton Michailow Oftrowikom, Tichon Trasimow Sujew, Matwei Ros-min Muchin, Nicolai Andrejew Schinelnikow, August Wilhelm Daniel Hausmann, Ricolaus Dewald Ferdinand Stanislaus Groot, Martin Wilhelm Berenstamm, Trifan Michailow Sidorow, Jrinja Nikitinoi Butilkin, Pawel Michailow, Johann Joseph Kielewitz, Timofei Lukjanow, Peter Carl Bictor Jojephi,

nach anderen Gouvernements.

Für den Livl. Bice = Gouverneur; Aelterer Regierungsrath Baron G. v. Tiefenhaufen.